



**Val Thorens**  
**RÉSERVATION**

## CONDITIONS GENERALES DE VENTE VAL THORENS RESERVATION

### 1/ RESERVATION :

**Option :** VAL THORENS RESERVATION vous adresse un contrat d'option qui précise les différentes prestations réservées, le prix du séjour ainsi que la date de limite d'option.

Vérifiez que la description des prestations réservées correspond à votre demande et confirmez votre réservation à VAL THORENS RESERVATION avant la date limite d'option, en retournant un exemplaire du contrat signé, accompagné des arrhes de 30 % du montant total du séjour (100% du montant du séjour dans le cas d'une réservation non annulables / non remboursables).

**IMPORTANT :** Le paiement en ligne vaut pour signature du contrat et validation des présentes conditions générales de vente de Val Thorens Réservation

La confirmation de votre réservation, qui en reprend les éléments essentiels, tels que l'identification de la (des) Prestation(s) commandé(es) et le prix, sera transmise à l'Utilisateur, par courrier électronique dans un délai maximum de 1 jour ouvré. Toutes nos offres sont faites sous réserve de disponibilité.

VAL THORENS RESERVATION se réserve le droit de corriger toute erreur de prix sur son site web et/ou sur les réservations confirmées ou en attente affichant un prix erroné. Dans de telles circonstances, VAL THORENS RESERVATION vous proposera, si possible, de conserver votre réservation en attente et de payer le prix rectifié ou d'accepter une alternative proposée par VAL THORENS RESERVATION ou d'annuler votre réservation sans pénalité. VAL THORENS RESERVATION n'est aucunement tenu de fournir des services de voyage à un prix incorrect (inférieur) ou suite à une erreur de disponibilité de la part de ses fournisseurs, même si vous avez reçu une confirmation de réservation par e-mail.

Pour votre information, les descriptifs et les photos sont non contractuels.

En l'absence de paiement des arrhes (ou du montant total de la prestation dans le cas d'une réservation non annulable / non remboursable) avant la date limite d'option, l'option sera automatiquement annulée.

Le solde est à régler 30 jours avant votre arrivée.

Aucun retard de règlement ne sera toléré sous peine d'annulation du dossier et non remboursement des arrhes. En cas de réservation tardive (moins de 30 jours avant votre arrivée), vous devrez retourner votre contrat signé avec le règlement total du séjour.

En cas de réservation de dernière minute (moins de 7 jours avant la date de votre séjour), seul un règlement par carte bancaire sera accepté.

Après règlement du solde de votre séjour, VAL THORENS RESERVATION vous adressera un bon d'échange que vous devrez présenter à votre hébergeur le jour de votre arrivée. Pour les hébergements locatifs, un dépôt de garantie vous sera demandé à la remise des clefs. A défaut, il ne pourra mettre l'hébergement à votre disposition. Le dépôt de garantie vous sera restitué par l'hébergeur au plus tard 1 mois après votre départ et ce après règlement des prestations annexes sur place et déduction des indemnités retenues pour les éventuels dégâts occasionnés.

Rappel : L'article L221-28 12° du code de la consommation précise que le droit de rétractation de 14 jours francs laissés aux consommateurs en matière de vente à distance ne s'applique pas aux prestations de services d'hébergement, de transport, de restauration, de loisirs qui doivent être fournis à une date ou selon une périodicité déterminée.

Toute réservation ou paiement qui seraient irréguliers, inopérants, incomplets ou frauduleux pour un motif imputable au client entrainera l'annulation de la réservation aux frais du client dans les conditions de l'article 2/B ci-après, sans préjudice de toute action civile ou pénale à l'encontre de ce dernier.

VAL THORENS RESERVATION se réserve le droit d'annuler toute réservation si VAL THORENS RESERVATION a de bonnes raisons de croire qu'elle est frauduleuse. Dans ce cas, VAL THORENS RESERVATION essaiera de prendre contact avec vous en utilisant le numéro de téléphone et l'adresse électronique que vous aurez communiqué lors de votre réservation.

Si VAL THORENS RESERVATION n'est pas en mesure de prendre contact avec vous, la réservation sera annulée sans engagement de responsabilité de VAL THORENS RESERVATION.

**Dans un effort visant à réduire les effets de la fraude à la carte de crédit, VAL THORENS RESERVATION se réserve le droit d'effectuer des contrôles aléatoires et pourra vous demander de transmettre par courrier ou par e-mail un justificatif de votre adresse postale, facture EDF ou tout autre document attestant de votre domicile ainsi qu'une copie de votre relevé bancaire attestant du débit, une copie de la carte de crédit et des déclarations récentes faites avant votre réservation.**



## **2/ MODIFICATION OU ANNULATION :**

### **A/ Modification du fait du client :**

Les demandes de modification de dossiers confirmés doivent être effectuées par écrit.

Seules sont réputées acceptées les modifications notifiées par renvoi d'un contrat de VAL THORENS RESERVATION. (Aucune correction portée directement par le client sur un document VAL THORENS RESERVATION ne sera prise en compte).

Les modifications ne sont en aucun cas suspensives des conditions de règlement du solde. Tout changement de date de séjour ou d'hébergement ou de prestations (forfaits remontées mécaniques, transports, écoles de ski et toutes autres activités annexes) demandé par le client constitue une annulation de sa commande initiale (avec application des frais prévus à cet effet) et enregistrement de la nouvelle commande.

L'enregistrement de la nouvelle commande se fera en application des conditions de ventes individuelles dans la limite des places disponibles.

Val Thorens Réservation se réserve le droit de facturer 15€ toute modification ou annulation de dossier ou de prestation le composant.

### **B/ Annulation du fait du client :**

Toute annulation totale d'un dossier confirmé doit être notifiée à VAL THORENS RESERVATION par lettre recommandée ou par e-mail, la date de réception déterminant la date d'annulation :

- Jusqu'à 60 jours nous retenons 50 € de frais d'annulation
- Entre 59 et 23 jours avant la date d'arrivée, nous retenons 30% du montant total du séjour (L'équivalent des arrhes versés).
- Entre 22 et 16 jours avant la date d'arrivée : pénalité de 50% du montant total du séjour.
- Entre 15 et 8 jours avant la date d'arrivée : pénalité de 75 % du montant total du séjour
- Entre 7 jours à NO SHOW : pénalité de 100 % du montant total du séjour.

**Dans l'ensemble des cas, les frais de dossier et la prime d'assurance pourront être conservés.**

Si le client a souscrit une assurance annulation auprès de VAL THORENS RESERVATION et si l'annulation relève des garanties couvertes par la compagnie d'assurance, le client pourra prétendre au remboursement des sommes versées.

En aucun cas, le remboursement ne sera effectué par VAL THORENS RESERVATION ;

Dans tous les cas, les frais de dossier et l'assurance annulation seront conservés par VAL THORENS RESERVATION.

### **C/ Interruption de séjour :**

En cas d'interruption de séjour par le client, aucun remboursement ne sera effectué par VAL THORENS RESERVATION.

### **D/ Interruption ou annulation de séjour du fait d'une décision d'une autorité administrative française nationale ou locale (pouvoirs publics) ou résultant de toute mesure prise par une telle autorité**

Dans l'hypothèse où une autorité administrative française nationale ou locale prenait une décision (fermeture, etc.), ou, une ou plusieurs mesures restreignant la circulation des personnes ayant pour effet d'empêcher un client d'accéder à son lieu d'hébergement et de séjour qu'il a réservé au sein de la station ou nécessitant qu'il interrompe de manière anticipée son séjour au sein de la station, la prestation lui sera remboursée prorata temporis par VAL THORENS RESERVATION à due concurrence des sommes qu'il aura versées (VAL THORENS RESERVATION se réservant, également, la faculté de conserver le montant des frais de dossier).

*EXCLUSION : La présente clause ne sera pas applicable en cas de décision ou de mesure prise par une autorité étrangère.*

### **3/ ASSURANCE :**

VAL THORENS RESERVATION attire l'attention du client sur l'existence d'une assurance facultative (Cabinet PM CONSEIL ASSURANCES - 11 PLACE DU MARCHÉ COUVERT - BP4 - 91222 BRETIGNY SUR ORGE CEDEX) couvrant l'annulation de sa réservation résultant de l'une des causes suivantes.

Le coût de cette assurance annulation est précisé sur le contrat d'option (4% du montant du dossier).

La présente assurance ne peut être souscrite qu'à la constitution du dossier et ne couvre que les prestations commandées par le client à cette date.

Une fois souscrite, l'assurance annulation ne pourra être supprimée.



**Définition :** l'Assuré est le réservataire du séjour, son conjoint ou concubin, leurs ascendants ou descendants, gendres, brus, frères, sœurs ou personnes mentionnées ou désignées.

**1** - Risques garantis : Dommages aux biens par suite d'Incendie, d'Explosion, de Dégâts des eaux et ce à concurrence de 15245 €. **2**- Bris de Glaces : à concurrence de 2 287 € dont 137 € pour les frais de clôture provisoire. Franchise absolue de 46 € par sinistre. **3**- Autres dommages aux biens loués appartenant au propriétaire : à concurrence de 2 287 € pour l'ensemble des sinistres survenus pendant la période du séjour. Franchise absolue de 46 € par sinistre. **4**- Garantie B des Conventions Spéciales à concurrence de 1 524 490 € pour chacune des responsabilités du locataire envers le propriétaire ; à concurrence de 457 347 € pour le recours des voisins et des tiers.

#### **GARANTIE ANNULATION :**

Remboursement du prix TOTAL du séjour sous déduction de la prime d'assurance, y compris les prestations annexes facturées, de la location que l'Assuré devra verser en cas d'annulation par suite de l'un des événements suivants :

**1**- Maladie grave, blessure grave ou décès de l'Assuré. Par maladie ou blessure grave, on entend toute altération de santé ou toute atteinte corporelle interdisant à l'Assuré de quitter le domicile ou l'établissement hospitalier où l'Assuré est en traitement à la date du départ et justifiée par un certificat d'arrêt de travail ou par un certificat médical précisant l'interdiction précitée ou empêchant la pratique de l'activité, objet principal du séjour.

Les rechutes des maladies ou accidents antérieurement constatés sont garantis à condition que la maladie ou accident n'ait fait l'objet d'aucune manifestation dans le MOIS précédent la date de réservation.

En ce qui concerne les sinistres Maladies/Accidents mettant en jeu la garantie Annulation, l'Assuré devra permettre l'accès de son dossier médical au Médecin - Contrôleur de la compagnie ; faute de quoi, aucune garantie ne serait acquise.

**2**- Incendie, explosion, vol, dégâts des eaux ou événement naturel entraînant des dommages importants au domicile de l'Assuré survenant avant son départ ou pendant le séjour et nécessitant impérativement sa présence sur les lieux du sinistre ou dans sa résidence secondaire ou entreprise lui appartenant.

**3**- Empêchement de prendre possession du bien loué par suite de licenciement, de mutation de l'Assuré, à condition que la date de l'événement générateur soit postérieure à la date de réservation.

**EXCLUSION :** Licenciement pour faute grave.

**4**- Empêchement de se rendre à la station par route, chemin de fer, avion, le jour de début du séjour et dans les 48 heures qui suivent : par suite de barrages, de grèves, inondations ou événement naturel, empêchant la circulation, attesté par l'autorité compétente ; accident de

la circulation de l'Assuré, vol ou tentative du véhicule de l'Assuré dans le mois précédent la date d'entrée du séjour.

**5**- Par suite de modification des dates de congés de l'employeur de l'Assuré à condition que la notification intervienne dans le mois précédent la date de début de séjour.

**6** - Convocation administrative, convocation à un examen médical ou à une expertise médicale.

#### **EN CAS D'INTERRUPTION DE SEJOUR OU DIFFERE D'ENTREE :**

Le remboursement du prix du séjour dont l'indemnité sera calculée au prorata - temporis de la période non consommée par suite d'interruption, conséquence de l'un des événements énumérés dans la garantie Annulation - & 1, 2, 3, 4, 5,6.

#### **EXCLUSIONS SPECIFIQUES ANNULATION :**

Il est convenu que la garantie ne saurait être acquise dans les circonstances prévues ci-après :

Maladie ou accident dont l'Assuré a connaissance lors de la réservation, ayant entraîné des soins durant le mois précédent la date de réservation de la location.

Etat de grossesse sauf toutes complications dues à cet état, fausses couches, accouchement et suite, dans le mois précédent la date effective de la réservation.

Pour cure thermale, nécessité d'un traitement esthétique (sauf suite à un accident ou maladie), psychique ou psychothérapeutique y compris dépression nerveuse.

Maladie ou accident dus à l'alcoolisme, ivresse, usage de médicaments, drogues, stupéfiants non prescrits médicalement.

Accident occasionné par la pratique de sport : sports aériens, bobsleigh, skeleton, varappe, hockey sur glace, sports automobiles, plongées sous - marine.

#### **COMMUNICATION DU CONTRAT :**

L'Assureur n'étant engagé que par le texte intégral du contrat, ce dernier est consultable chez le Souscripteur qui le mettra à disposition pour consultation.

#### **4/ RESPONSABILITE :**

VAL THORENS RESERVATION ne peut être tenue pour responsable des cas de force majeure ou du fait de toute personne étrangère à l'organisation, au déroulement du séjour ou de l'hébergement et aux prestations fournies à cette occasion.

#### **5/ RECLAMATION :**

Toute réclamation relative à un séjour doit être adressée à VAL THORENS RESERVATION par lettre recommandée avec accusé de réception au plus tard 8 jours après la fin de la durée de l'hébergement.

La renonciation d'un client à une ou plusieurs prestations comprises dans le forfait ne peut faire l'objet d'aucun remboursement ou contre partie par VAL THORENS RESERVATION.

En cas de litige, seul le Tribunal Judiciaire d'Albertville est compétent (73200).



## 6/ INFORMATIONS ET DONNEES PERSONNELLES

Les données à caractère personnel recueillies auprès du client pour son identification font l'objet d'un traitement informatique de la part de la centrale de réservation VT RESERVATION dans le respect de la loi 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, modifiée et du règlement européen sur la protection des données (Règlement UE 2016/679 du 27/04/2016 « RGPD ») entré en vigueur le 25 mai 2018. A ce titre, VT RESERVATION est le responsable dudit traitement.

Ces données sont enregistrées dans son fichier clients et sont traitées pour les finalités suivantes :

- Gestion de la relation client en général,
- Service après-vente,
- Gestion et traitement des commandes, gestion des factures, des impayés, des contentieux éventuels,
- Enregistrement et création d'un compte client pour pouvoir effectuer des commandes sur le site [reservations.valthorens.com](https://reservations.valthorens.com),
- Envoi de newsletters commerciales au client,
- Envoi de bulletins d'information.

L'accès aux données personnelles est strictement limité aux employés de VT RESERVATION, habilités à les traiter en raison de leurs fonctions.

Les informations recueillies sont communiquées à l'Office de Tourisme de Val Thorens dans le cadre du Cycle Relationnel de Séjour (CRS) consistant en l'envoi d'informations sur la station en particulier à travers des newsletters. En outre, les partenaires de VT RESERVATION, fournissant les prestations, sont également destinataires des réservations du client sur lesquelles figurent ses coordonnées. Ces partenaires ont l'obligation d'utiliser celles-ci en conformité avec les dispositions légales applicables en matière de protection des données personnelles. En dehors des cas énoncés ci-dessus, VT RESERVATION s'interdit de vendre, louer, céder ou donner accès à des tiers aux données à caractère personnel sans consentement préalable du client, à moins d'y être contraint en raison d'un motif légitime.

Si les données sont amenées à être transférées en dehors de l'UE, le client en sera informé et les garanties prises afin de sécuriser les données lui seront précisées (par exemple, adhésion du prestataire externe au « Privacy Shield », adoption de clauses types de protection validées par la CNIL, adoption d'un code de conduite, obtention d'une certification CNIL, etc.).

Les informations et données personnelles sont conservées par VT RESERVATION conformément à ses obligations légales et pour le temps nécessaire à la réalisation des finalités du traitement visées ci-dessus (à titre d'exemple, dans le cadre d'une relation commerciale, au plus 5 ans à compter de la fin de cette relation).

Dans les conditions prévues par la réglementation applicable, le client dispose d'un droit d'accès, de rectification, d'effacement, de limitation et de portabilité des données le concernant, ainsi que du droit de s'opposer au traitement pour motif légitime, droits qu'il peut exercer

en s'adressant à VT RESERVATION : Maison de Val Thorens – VAL THORENS – 73440 LES BELLEVILLE ou par email à

[reserver@valthorens.com](mailto:reserver@valthorens.com). Le client devra fournir la copie d'une pièce d'identité. Le client doit par ailleurs adresser toute réclamation à VT RESERVATION et recevra une réponse dans les trente (30) jours suivant sa réception. Si les difficultés perduraient et qu'il estimait ne pas avoir obtenu satisfaction, le client pourrait saisir la CNIL. <https://www.cnil.fr/>

## 7/ CONDITIONS GENERALES DE VENTE DES PRESTATIONS ANNEXES DISPENSEES PAR UNE ECOLE DE SKI

### **A/ Tarifs :**

Les prix indiqués comprennent la prestation d'enseignement dispensée par un moniteur, à l'exclusion de toute autre prestation (assurance, remontées mécaniques, hébergement, etc), sauf cas particulier. En conséquence, l'élève devra préalablement, à l'heure prévue au cours, se munir d'un forfait pour l'accès aux Remontées Mécaniques et, selon son choix, d'une assurance qui devra le couvrir contre les risques inhérents à une pratique sportive en milieu montagnard (responsabilité civile, secours ... etc).

### **B/ Modalités d'inscription et de paiement :**

Les tarifs sont présentés sur notre site Internet de vente en ligne. Le paiement est intégral au moment de la réservation. Ce paiement manifeste la conclusion du contrat. Il est confirmé par l'envoi d'un mail récapitulant vos prestations. Le droit de rétractation dans un délai de 14 jours prévu à l'article L221-18 du Code de la Consommation n'est pas applicable aux prestations proposées à la vente en application du 12° de l'article L.221-28, s'agissant de prestations d'activité de loisirs qui doivent être fournies à une date déterminée.

### **C/ Annulation ou interruption du fait du client :**

- Annulation en amont des 7 jours qui précèdent le début de la prestation : Val Thorens Réservation remboursera l'intégralité de la prestation.  
- Annulation dans les 7 jours qui précèdent le début de la prestation : Val Thorens Réservation remboursera la prestation avec une retenue de 30 % du montant payé.